Fisher-Price®

Y3678

- Please keep this instruction sheet for future reference, as it contains important information.
- Requires two AA batteries (included) for operation.
- Batteries included are for demonstration purposes only.
- Adult assembly is required. Tool required: Phillips screwdriver (not included).
- Wipe this toy with a clean, damp cloth. Do not immerse.
- This toy has no consumer serviceable parts. Do not take apart.
- English only

- Conserver ce mode d'emploi pour s'y référer en cas de besoin car il contient des informations importantes.
- Fonctionne avec deux piles AA (fournies).
- Les piles incluses servent uniquement à la démonstration du jouet.
- Assemblage par un adulte requis. Outil requis : un tournevis cruciforme (non fourni).
- Nettoyer le jouet avec un chiffon propre et humide. Ne pas immerger.
- Il n'existe pas de pièce de rechange pour ce produit. Ne pas le démonter.
- Jouet d'expression anglaise

Battery Safety Information
Mises en garde au sujet des piles

In exceptional circumstances, batteries may leak fluids that can cause a chemical burn injury or ruin your product. To avoid battery leakage:

- Do not mix old and new batteries or batteries of different types: alkaline, standard (carbon-zinc) or rechargeable (nickel-cadmium).
- Insert batteries as indicated inside the battery compartment.
- Remove batteries during long periods of non-use. Always remove exhausted batteries from the product. Dispose of batteries safely. Do not dispose of this product in a fire. The batteries inside may explode or leak.
- Never short-circuit the battery terminals.
- Use only batteries of the same or equivalent type, as recommended.
- Do not charge non-rechargeable batteries.
- Remove rechargeable batteries from the product before charging.
- If removable, rechargeable batteries are used, they are only to be charged under adult supervision.

Lors de circonstances exceptionnelles, des substances liquides peuvent s'écouler des piles et provoquer des brûlures chimiques ou endommager le produit. Pour éviter que les piles ne coulent :

- Ne pas mélanger des piles usées avec des piles neuves ou différents types de piles : alcalines, standard (carbone-zinc) ou rechargeables (nickel-cadmium).
- Insérer les piles dans le sens indiqué à l'intérieur du compartiment.
- Enlever les piles lorsque le produit n'est pas utilisé pendant une longue période. Ne jamais laisser des piles usées dans le produit. Jeter les piles usées dans un conteneur réservé à cet usage. Ne pas jeter ce produit au feu. Les piles incluses pourraient exploser ou couler.
- Ne jamais court-circuiter les bornes des piles.
- Utiliser uniquement des piles de même type ou de type équivalent, comme conseillé.
- Ne pas recharger des piles non rechargeables.
- Les piles rechargeables doivent être retirées du produit avant de les charger.
- En cas d'utilisation de piles rechargeables, celles-ci ne doivent être chargées que sous la surveillance d'un adulte.

Mattel Canada Inc., 6155 Freemont Blvd.,
Mississauga, Ontario L5R 3W2.
1-800-432-5437

©2013 Mattel. All Rights Reserved. Tous droits réservés.

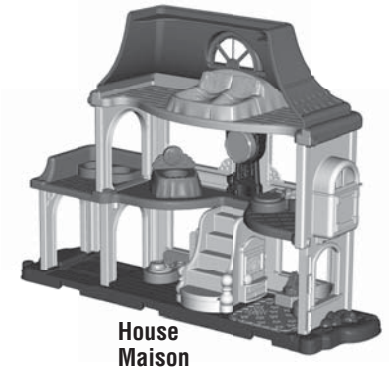
PRINTED IN MEXICO/IMPRIMÉ AU MEXIQUE Y3678pr-0820

Assembled Parts Éléments à assembler

⚠ CAUTION ⚠ MISE EN GARDE

This package contains small parts. For adult assembly only.

Cet emballage contient de petits éléments devant être assemblés par un adulte.



House
Maison

Porch
Véranda

Porch Floor
Plancher de la véranda

House Floor
Plancher de la maison

Door
Porte

#6 x 1,9 cm Screw – 3
Vis nº 6 de 1,9 cm – 3

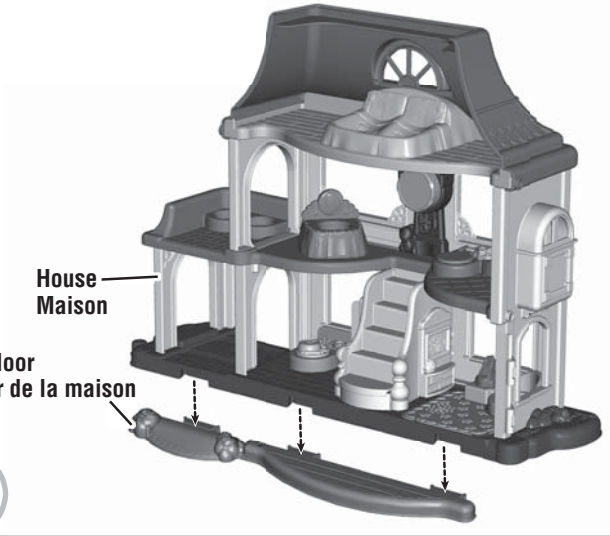
#6 x 11,4 cm Screw
Vis nº 6 de 11,4 cm

SCREWS SHOWN ACTUAL SIZE
VIS À TAILLE RÉELLE

Tighten and loosen screws with a Phillips screwdriver. Do not over-tighten screws.

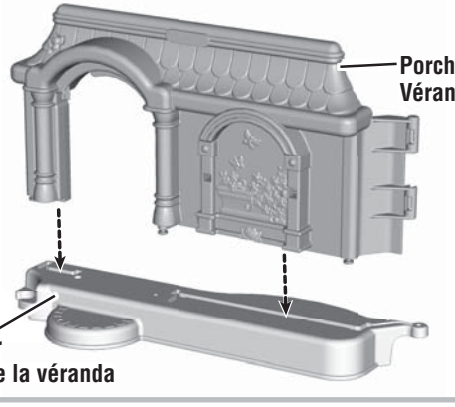
Serrer et desserrer les vis à l'aide d'un tournevis cruciforme. Ne pas trop les serrer.

Assembly Assemblage



1

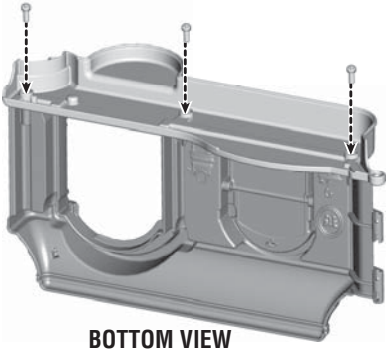
- Fit the tabs on the bottom of the house into the slots in the house floor. Push to "**snap**" in place.
- Insérer les languettes situées sous la maison dans les fentes du plancher de la maison. Appuyer pour **enclencher**.



2

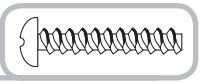
- Fit the porch onto the porch floor.
- Assembler la véranda au plancher de la véranda.

Assembly Assemblage

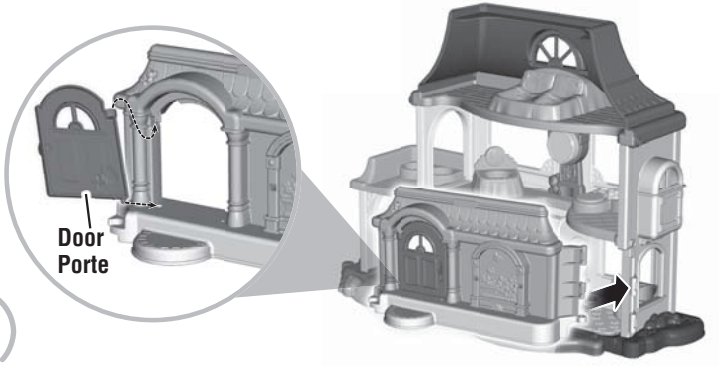


BOTTOM VIEW
VUE DE DESSOUS

3



- Insert three #6 x 1,9 cm screws into the bottom of the porch floor and tighten.
- Insérer trois vis nº 6 de 1,9 cm sous la véranda et les serrer.



4

- At an angle, fit the tab on the door hinge into the slot in the door frame.
- Push to "**snap**" the other door hinge in place.

Hint: *The door is designed to break away from the porch. If it falls off, simply re-assemble it to the porch.*

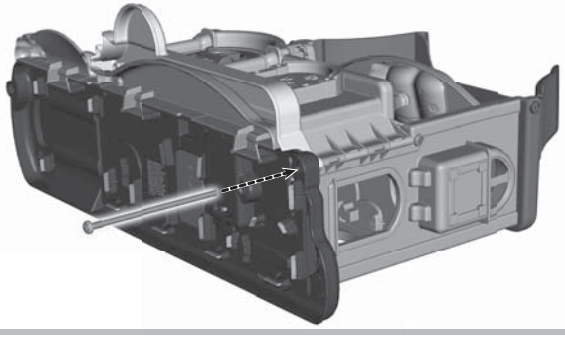
- Fit the porch to the side of the house.

- Placer de biais la languette de la charnière de la porte dans la fente du cadre de la porte.
- Pousser pour **enclencher** l'autre charnière de la porte en place.

Remarque : *La porte est conçue pour se détacher de la véranda. Si elle se détache, il suffit de la remettre en place.*

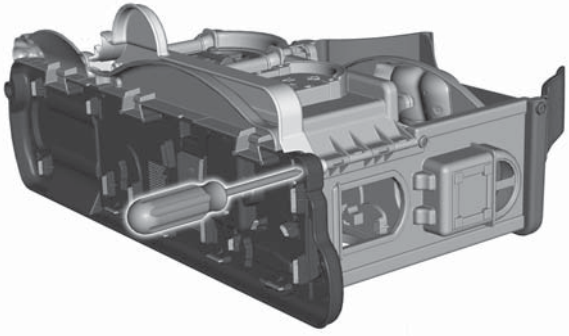
- Assembler la véranda sur le côté de la maison.

Assembly Assemblage



5

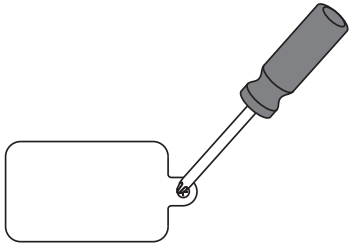
- Tip the house over and insert the #6 x 11,4 cm screw through the house floor, porch floor, porch and into the house.
- Incliner la maison et insérer la vis nº 6 de 11,4 cm dans le plancher de la maison, le plancher de la véranda, la véranda et jusque dans la maison.



6

- Tighten the screw in the house floor.
- Turn the house upright.
- Serrer la vis dans le plancher de la maison.
- Remettre la maison debout.

Battery Replacement
Remplacement des piles



For best performance, we recommend replacing the batteries that came with this toy with two, new AA (LR6) batteries. Use alkaline batteries for longer life.
- Loosen the screw in the battery compartment door and remove the door.
- Remove the exhausted batteries and dispose properly.
- Insert two, new AA (LR6) **alkaline** batteries.
- Replace the battery compartment door and tighten the screw.

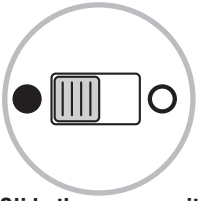
Pour un rendement optimal, il est conseillé de remplacer les piles fournies avec le jouet par deux piles AA (LR6) neuves. Utiliser des piles alcalines pour une durée de vie plus longue.
- Desserrer la vis du compartiment des piles et enlever le couvercle.
- Retirer les piles usées et les jeter dans un conteneur prévu à cet usage.
- Insérer deux piles **alcalines** AA (LR6) neuves.
- Remettre le couvercle et serrer la vis.

- Protect the environment by not disposing of this product with household waste (2002/96/EC). Check your local authority for recycling advice and facilities.
- Protéger l'environnement en ne jetant pas ce produit avec les ordures ménagères (2002/96/EC). Consulter la municipalité pour obtenir des conseils sur le recyclage et connaître les centres de dépôt de la région.

ICES-003
This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

NMB-003
Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada. L'utilisation de ce dispositif est autorisée seulement aux conditions suivantes : (1) il ne doit pas produire de brouillage et (2) l'utilisateur du dispositif doit être prêt à accepter tout brouillage radioélectrique reçu, même si ce brouillage est susceptible de compromettre le fonctionnement du dispositif.

Explore the house for fun songs and sounds!
Explorer la maison pour des chansons et des sons amusants!



Slide the power switch on the bottom of the toy to ON ● or OFF ○.

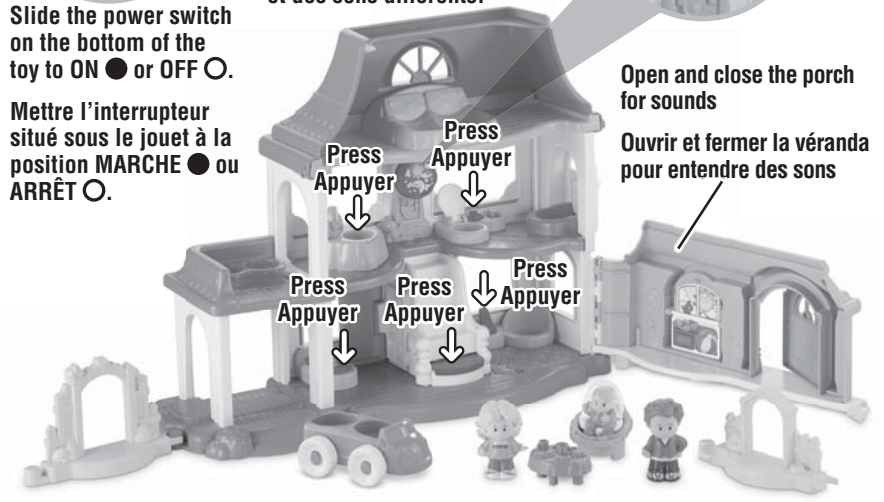
Mettre l'interrupteur situé sous le jouet à la position MARCHE ● ou ARRÊT ○.

Turn the dial for day or night mode. Hear different songs and sounds in each mode!

Tourner le cadran pour passer au mode jour ou au mode nuit. Chaque mode joue des chansons et des sons différents!

Open and close the porch for sounds

Ouvrir et fermer la véranda pour entendre des sons



- Press the crib, toilet, phone, food or stairs to hear different songs and sounds!
- If this toy begins to operate erratically, you may need to reset the electronics. Slide the power switch off and back on.
- When sounds become faint or stop, it's time for an adult to change the batteries.

- Appuyer sur le berceau, la toilette, la nourriture ou l'escalier pour entendre des chansons et des sons différents!
- Si le jouet ne fonctionne pas correctement, il peut être nécessaire de réinitialiser le système électronique. Pour ce faire, éteindre le jouet puis le remettre en marche.
- Lorsque les sons faiblissent ou s'arrêtent, il est temps pour un adulte de changer les piles.